

ISAAC BASHEVIS SINGER

Personální bibliografie

Z DÍLA ISAACA BASHEVISE SINGERA

Knihy

Certifikát. Z angličtiny přeložila Stanislava Pošustová-Menšíková. 1. vyd. P., Argo 2000. 193 s.

Další příběhy z otcovy světnice. Z anglického vydání s přihlédnutím k jidiš originálu přeložila Gita Zbavitelová. 1. vyd. P., Argo 2002. 150 s.

Golem. Přeložila Petra Klůfová. 1. vyd. P., Volvox Globator 1999. 46 s.

Hlupáci z Chelmu a jejich dějiny. Z angličtiny přeložila Kamila Velkoborská. Ilustrace Uri Shulevitz. 1. vyd. P., Argo 1996. 50 s.

Kajícník. Z anglického originálu ... přeložil Ladislav Šenkyřík. 1. vyd. P., Argo 1998. 103 s.

Kejklř z Lublinu. Přeložila Lucie Lucká. 2. vyd. P., Argo 2001. 189 s.

Korunka z peří a jiné povídky. Z anglického originálu přeložili Lucie Lucká, Antonín Přidal, Miloš Urban. Vyd. v tomto výboru 1. P., Argo 1998. 284 s.

Král polí. Z angličtiny přeložil Michal Strenk. 1. vyd. P., Argo 1996. 175 s.

Láska a vyhnanství. Z angličtiny přeložila Markéta Bidlová. Doslov Petr Matoušek. 1. vyd. P., Argo 1997. 337 s.

Mešuge. Přeložil Aleš J. Novák. 2. vyd., v Argu 1., opravené. P., Argo 2003. 213 s.

Nepřátelé: příběh lásky. Z angličtiny přeložila Lucie Lucká. 1. vyd. P., Mladá fronta 1995. 222 s.

- Otrok. Přeložil Ladislav Šenkyřík. 3. vyd., v Nakladatelství Argo. 1. P., Argo 2002. 237 s.
- Pohádky a povídky. Z angličtiny přeložil Jiří Svoboda. Ilustrace Martina Pytlová. Brno, Barrister & Principal 1995. 77 s. [8] s.
- Příběhy pro děti. Z angličtiny přeložila Renáta Opatrná. 1. vyd. Vimperk, VIK 1995. 280 s.
- Rabín a čarodějnice. Z anglického originálu přeložil Antonín Přidal. Ilustroval Jiří Běhounek. 1. vyd. P., Albatros 1997. 73 s. - Klub mladých čtenářů. Klasická knihovnička.
- Rodina Moskatova. Z anglického originálu přeložila Zuzana Mayerová. 1. vyd. P., Argo 1997. 672 s.
- Satan v Goraji. Z originálu v jidiš s přihlédnutím k anglickému překladu přeložil Jan Skoumal. 1. vyd. P., Argo 1994. 153 s. - Kořeny: edice moderních klasiků. Sv. 4.
- Spinoza z Trhové ulice. Přeložili Marie Jungmannová, Antonín Přidal. Vyd. v tomto souboru 1. P., Argo 2001. 171 s.
- Stará láska a jiné povídky. Vybral, z různých angl. originálů přel. a doslov napsal Antonín Přidal. Obálka, vazba a graf. úprava Miloslav Fulín. 2. vyd. P., Odeon 1990. 568 s. - Soudobá světová próza. Sv. 398.
- Staré lásky. Z anglického originálu přeložili Zuzana Mayerová, Antonín Přidal a Hana Ulmanová. Vyd. v tomto výboru 1. P., Argo 2000. 230 s.
- Stíny nad Hudsonem. Z anglického originálu ... přeložil Ladislav Šenkyřík. 1. vyd. P., Argo 2001. 629 s.
- Světnice, kde otec soudil. Přeložili Jan Skoumal a Gita Zbavitelová z anglické verze s přihlédnutím k uvedenému vydání v jazyce jidiš 1. vyd. P., Argo 1999. 292 s.
- Šoša. Přeložila Lucie Lucká. 2. vyd. v Argu 1. P., Argo 2002. 267 s.
- Vášeň a jiné povídky. Z anglického originálu přeložili Antonín Přidal, Lucie Simerová a Lenka Urbanová. Vyd. v tomto souboru 1. P., Argo 2000. 248 s.

Články

Když jsem se hádal s Bohem. Zaps. Matteo Bellinelli. Přel. Drahoslava Janderová. Lidové noviny, 4, 12. 9. 1991, Příl. Literární noviny, č. 37 s. 8.

Láska a exil. Přípr., aut. pozn. Markéta Hrbková. Výňatky ze životopisu Světová literatura, 37, 1992, č. 5, s. 41-48. 2 obr.

Golem. Překl., úvod Vladimír Eisenbruk. Výňatky ze stejnojmenn. novely. Světová literatura, 38, 1993, č. 2, s. 52-56.

Ta gójka tě zatáhne do pekla! Výňatek z románu Kejklíč z Lublinu. Nové knihy, 1. 12. 1993, č. 45, s. 10.

Láska a vyhnanství. Přel., úvod Markéta Hrbková. Úvod, pozn. autora. Kapitola ze stejnojmenné knihy. Literární noviny, 5, 21. 7. 1994, č. 29, s. 5.

Karikatura. Přeložil Miloš Urban. Rubrika: Literatura. Hospodářské noviny, 45, 7. 12. 2001, č. 238, Víkend [příloha], s. 26-30.

Z LITERATURY O ISAACU BASHEVISI SINGEROVI

Knihy

KOLÁŘ, Stanislav: Evropské kořeny americké židovské literatury. 1. vyd. Ostrava, Ostravská univerzita, Filosofická fakulta 1998. s. 11-13, 15-22, 27-35, 39-41, 55-56, 90-92, 128-133.

MICHL, Josef B.: Laureatus Laureata. Laureáti Nobelovy ceny za literaturu 1901-1994. 1. vyd. Třebíč, Arca JiMfa 1995, s. 253-256.

OD Poea k postmodernismu. 1. vyd. P., Odeon; Nakladatelství H & H 1993, s. 374-381.

VAVŘÍNY literatury. 1. vyd. P., Národní knihovna 1990. s. 127-129.

ZAMIR, Jisrael: Cesta za mým otcem, Isaacem Bashevisem Singerem. Z hebrejského originálu přeložila Eva Adamová. 1. vyd. P., Volvox Globator 1999. 238 s.

Články

JAŘAB, Josef: Současný americký román. Několik vývojových kapitol z období posledních dvou desetiletí. /též I.B.Singer./
Světová literatura, 21, 1976, č. 4, s. 230-256. foto.

KFK: Nobelova cena I. B. Singerovi.
Věstník žid. náb. obcí v Československu, 40, 1978, č. 12, s. 5.

(ap): Pětaosmdesátník Isaac Bashevis Singer.
Svobodné slovo, 45, 13. 7. 1989, s. 5.

(pal): Zemřel I.B.Singer.
Lidové noviny, 4, 29. 7. 1991, s. 4.

(šs): Poslední vypravěč jidiš.
České a moravskoslezské Zemědělské noviny, 1, 1. 8. 1991, s. 3.

dj: Isaac Bashevis Singer.
Lidové noviny, 4, 12. 9. 1991, Příl. Literární noviny, č. 37, s. 8. 1 obr.

BRONSKI, M.: Isaac Bashevis Singer. Přel. z pol. -jh-.
Souvislosti, 2, 1991, č. 4, s. 209-213.

am-: I.B. Singer Stará láska.
Roš chodeš, 53, 1991, č. 5, s. 13.

ARCHIV utrpení. /Spisovatel polského původu I. B. Singer./
100+1, 1991, č. 20, s. 60. 2 obr.

SHENKER, Israel: Muž, který odmlouval Bohu.
Literární noviny, 2, 1991, č. 37, s. 11.

CARR, Maurice: Můj strýc Jicchak. Vzpomínka na I. B. Singera. Přel. Ivo Lukáš.
Proglas: Revue pro politiku a kulturu, 6, 1995, č. 2, s. 27-34.

MATOUŠEK, Petr: Bohové, lásky a démoni moderního klasika literatury jidiš.
Denní telegraf, 6, 13. 3. 1997, č. 61, s. 10. 1 obr.

VOHRYZEK, Josef: Vypravěč rozkymáceného světa. V rubrice Kultura. Respekt, 9, 1. 6. 1998, č. 23, s. 18.

mk: Autor Rodiny Moskatovy. V rubrice Diskuse/Kronika. Lidové noviny, 12, 14. 7. 1999, č. 161, s. 11.

BOLTON, Jonathan: Střet paměti a dějin. Host, 16, 2000, č. 3, s. 46-51.

FRAJEROVÁ, Blanka: Před deseti lety zemřel Singer. České Slovo, 93, 25. 7. 2001, č. 171, s. 11.; Též ZN Zemské noviny, 11, 25. 7. 2001, č. 171, s. 11.

DUBSKÁ, Pavlína: Pochybnosti víry a lásky. Před deseti lety zemřel americký spisovatel a nositel Nobelovy ceny Isaac Bashevis Singer. Rubrika: Civilizace. Mladá fronta Dnes, 12, 15. 12. 2001, č. 292, Civilizace [příloha], s. B/2.

Recenze knihy

Certifikát

DUBSKÁ, Pavlína: Román Certifikát - učednická léta slavného spisovatele. Rubrika: Kultura. Lidové noviny, 14, 9. 1. 2001, č. 7, s. 19.

JUNGSMANN, Milan: Mistr moderního příběhu. Rubrika: Beletrie. Nové knihy, 40, 11. 10. 2000, č. 41, s. 22-23.

NIEDERLE, Rostislav: Povolení k životu. Host, 7, 2001, č. 2, Recenzní příloha, s. IV-V.

ULMANOVÁ, Hana: Singerova zamlžená kronika z Varšavy dvacátých let. Rubrika: Kultura. Mladá fronta Dnes, 11, 13. 10. 2000, č. 239, s. 21.

Golem

JUNGSMANN, Milan: Každý překlad knihy. V rubrice Knihovnička Literárních novin. Literární noviny, 10, 7. 7. 1999, č. 27, s. 16.

Hlupáci z Chelmu

MATOUŠEK, Petr: Když celý svět je jeden Chelm.
Nové knihy, 37, 5. 3. 1997, č. 8, s. 11. 1 obr.

ŠLAJCHRT, Viktor: U dětí, jimž je obraz světa[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.

Literární noviny, 8, 29. 1. 1997, č. 4, s. 16.

ULMANOVÁ, Hana: Jak se otáčí kolo dějin nejen v Singerově Chelmu.
Mladá fronta Dnes, 8, 13. 3. 1997, č. 61, s. 19.

Kajícík

ČERMÁČEK, Petr: Kajícík shapiro.
Host, 14, 1998, č. 8, s. 87.

HRZALOVÁ, Hana: Singer reflektuje dilemata moderního člověka. V rubrice Kultura.
Haló noviny, 8, 25. 8. 1998, č. 198, s. 8.

JANATA, Michal: Vzpoua jako modlitba aneb Babylonské zajetí modernismu.
Literární noviny, 9, 30. 9. 1998, č. 39, s. 9.

JAŠOVÁ, Jana: Mezi vzpourou a modlitbou.
Nové knihy, 38, 2. 9. 1998, č. 33, s. 1.

MATOUŠEK, Petr: Singer: Musíme se umět vracet, kát a začínat znovu.
Mladá fronta Dnes, 9, 1. 8. 1998, č. 178, s. 14. 1 obr.

MED, Jaroslav: Také další kniha[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.
Literární noviny, 9, 26. 8. 1998, č. 34, s. 16.

NAGY, Ladislav: Kajícík Isaaca B. Singera postihuje jistoty i úskalí víry. Ladislav Nagy.
V rubrice Kultura.
Lidové noviny, 11, 17. 8. 1998, č. 191, s. 11.

VITVAR, Jan H.: Singerův Kajícík hledá kořeny víry. V rubrice Kultura.
Právo, 8, 6. 10. 1998, č. 234, s. 12.

Kejklíř z Lublinu

HÁJKOVÁ, Jaroslava: Kdy má próza ještě sílu.
Denní telegraf, 3, 7. 5. 1994, č. 107, Příl., s. IX.

HOUSKOVÁ, Hana: Od kejklíře ke kajícíkovi.
Tvar, 5, 27. 1. 1994, č. 2, s. 21.

MATOUŠEK, Petr: Kajícík od létající hrazdy.
Lidová demokracie, 50, 12. 1. 1994, č. 9, s. 9.

VOHRYZEK, Josef: Příběh kajícího kejklíře.
Literární noviny, 5, 21. 7. 1994, č. 29, s. 13.

VOHRYZEK, Josef: Příběh kajícího kejklíře.
In: VOHRYZEK, Josef: Literární kritiky, 1. vyd. P., TORST 1995, s. 323-326.

Korunka z peří

BLÁHOVÁ, Alena: Pravda Isaaka Bashevis Singera je spleť jako korunka z peří.
V rubrice Kultura.
Lidové noviny, 12, 9. 1. 1999, č. 7, s. 12.

BURIAN, Petr: I. B. Singer proniká do pravd starých jako svět, hlubokých jako spánek...
V rubrice Kultura.
Haló noviny, 8, 24. 11. 1998, č. 275, s. 8.

KOVAŘÍK, Petr: Nemusíte všechno vědět.
Týden, 5, 2. 11. 1998, č. 45, s. 68.

MATOUŠEK, Petr: Univerzální pravdy z intelektuálních vývařoven.
Nové knihy, 38, 18. 11. 1998, č. 44, s. 1, 4.

MILOTA, Karel: Issac Bashevis Singer[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.
Literární noviny, 9, 25. 11. 1998, č. 47, s. 16.

PEŇÁS, Jiří: Neuplyne půl roku[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.
Literární noviny, 9, 14. 10. 1998, č. 41, s. 16.

PODROUŽKOVÁ, Lucie: Korunka z peří.
Host, 15, 1999, č. 2, [Příl.] s. IX-X.

SKORUNKA, František: Dvakrát do stejné řeky.
Haló noviny, 9, 12. 2. 1999, č. 36, Příl. Obrys/Kmen, č. 3, s. 2.

Král polí

MATOUŠEK, Petr: Mezi Babou Jagou a Bohem.
Nové knihy, 36, 2. 10. 1996, č. 37, s. 1. 1 obr.

ŠRUT, Pavel: Bůh je pšeničné pole.
Lidové noviny, 9, 7. 12. 1996, č. 287, [Příl.] Národní, č. 49, s. V.

ULMANOVÁ, Hana: To dějiny nejlépe ilustrují dramatický talent Boha.
Mladá fronta Dnes, 8, 2. 1. 1997, č. 1, s. 19.

Láska a vyhnanství

(hh): Víc než příspěvek k autobiografii.
Haló noviny, 7, 24. 9. 1997, č. 224, s. 8.

HOUSKOVÁ, Hana: Příběh chlapce z Krochmalné ulice.
Tvar, 8, 11. 12. 1997, č. 21, s. 22.

JAŠOVÁ, Jana: Od Jicchoka k Isaakovi.
Nové knihy, 37, 3. 9. 1997, č. 32, s. 1.

MED, Jaroslav: K židovské tematice má blízko[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.
Literární noviny, 9, 18. 2. 1998, č. 7, s. 16.

ŠRUT, Pavel: Singer ztracený v lásce i v Americe.
Lidové noviny, 10, 19. 8. 1997, č. 193, s. 10.

Mešuge

BRABEC, Jiří: Náhoda přinesla v jednom týdnu[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.

Literární noviny, 8, 16. 7. 1997, č. 28, s. 16.

MATOUŠEK, Petr: Ztracené duše, poslední z rodu.

Nové knihy, 37, 20. 8. 1997, č. 30, s. 3.

PEŇÁS, Jiří: Příčina mé skepse k Nabokovovi[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.

Literární noviny, 8, 30. 7. 1997, č. 30, s. 16.

Nepřátelé: Příběh lásky

BERÁNEK, Josef: Nepřátelé: Příběh lásky.

Anno Domini, 6, 1995, č. 5, s. 35.

HOUSKOVÁ, Hana: Opustím vás všechny.

Tvar, 6, 16. 11. 1995, č. 19, s. 22.

HOUSKOVÁ, Hana: Nepřátelé: Příběh lásky.

Mosty, 5, 16. 7. 1996, č. 29, s. 13.

KRUMPHANZL, Robert: Boj o smysl mění se v zápas o holé rozuzlení.

Literární noviny, 6, 13. 7. 1995, č. 28, s. 12.

MATOUŠEK, Petr: Brooklyn andělů a ďáblů, rok čtyři.

Lidové noviny, 8, 22. 4. 1995, č. 95, Příl. Nedělní Lidové noviny, č. 16, s. VII.

PEŇÁS, Jiří: Erotická fraška, v níž má hlavní roli holocaust.

Mladá fronta Dnes, 6, 12. 4. 1995, č. 87, s. 19.

SOUČEK, Karel: Holocaust v duších přetrvává.

ZN noviny, 5, 1. 9. 1995, č. 204, s. 6.

VĚŠÍNOVÁ, Eva: Opět Singer, opět jedinečný.

Nové knihy, 12. 4. 1995, č. 14, s. 3.

Otrok

KUKLA, Otakar: Otrok.
Anno Domini, 5, 1994, č. 9, s. 33-34.

MATOUŠEK, Petr: Uhrančivá balada ze židovského hrnce.
Nové knihy, 3. 8. 1994, č. 29, s. 3.

mh: Síla lásky.
Večerník Praha, 2, 27. 7. 1994, č. 145, s. 13.

PEŇÁS, Jiří: Zas ta stará láska a věčný příběh.
Mladá fronta Dnes, 5, 6. 8. 1994, č. 183, s. 11.

ŠRUT, Pavel: Příběh lásky podobný baladám a žalmům.
Lidové noviny, 7, 24. 9. 1994, č. 225, Příl. Národní 9, č. 39, s. II.

VOHRYZEK, Josef: Trojrozměrný čas I. B. Singera.
Literární noviny, 5, 8. 12. 1994, č. 49, s. 12.

VOHRYZEK, Josef: Trojrozměrný čas I. B. Singera.
In: VOHRYZEK, Josef: Literární kritiky, 1.vyd. P., TORST 1995, s. 331-334.

VŠETIČKA, František: I. B. Singer: Otrok. V rubrice Recenze.
Hanácký kurýr, 3, 10. 2. 1995, č. 6, s. 6.

Rabín a čarodějnice

MATOUŠEK, Petr: Chanukových osm.
Nové knihy, 37, 10. 9. 1997, č. 33, s. 10.

REISSNER, Martin: Singerovy podmanivé báchorky.
Ladění. Časopis pro teorii a kritiku dětské literatury, 3 (8), 1998, č. 1, s. 20-22. 2 obr.

Rodina Moskatova

JUNGMANN, Milan: Jako pomoc v tísní se nabízí[...]. V rubrice Knihovnička Literárních novin.

Literární noviny, 8, 12. 2. 1997, č. 6, s. 16.

MATOUŠEK, Petr: Titanik rodu Moskatů.

Nové knihy, 37, 12. 3. 1997, č. 9, s. 3.

ULMANOVÁ, Hana: Singer obhajuje v Rodině Moskatově svobodnou vůli.

Mladá fronta Dnes, 8, 21. 3. 1997, č. 68, s. 19.

Satan v Goraji

KRUMPHANZL, Robert: Boj o smysl mění se v zápas o holé rozuzlení.

Literární noviny, 6, 13. 7. 1995, č. 28, s. 12.

MANDYS, Pavel: Strašná historie o satanu v Goraji.

Český deník, 4, 12. 12. 1994, č. 290, s. 8.

MATOUŠEK, Petr: Bůh chce, abychom uměli začínat znova.

Lidové noviny, 8, 21. 1. 1995, č. 18, Příl. Národní 9, č. 3, s. II.

MATOUŠEK, Petr: Nový Bůh bolí ještě víc než starý. Edice moderních klasiků Kořeny.

Nové knihy, 25. 1. 1995, č. 3, s. 3.

PEŇÁS, Jiří: Když z Goraje odejde Bůh a zůstane to na člověku.

Mladá fronta Dnes, 5, 7. 12. 1994, č. 287, s. 19.

Spinoza z Trhové ulice

NIEDERLE, Rostislav: Spinoza z Trhové ulice.

Host, 18, 2002, č. 6, Recenzní příloha, s. X-XII.

Stará láska

BREZINA, Ivan: Apoteóza židovství.

Iniciály, 2, 1991, č. 19-20, s. 69-70.

JANÁČEK, Pavel: Svrchované umění povídky. [“Stará láska”, povídky].
Zemědělské noviny, 44, 10. 9. 1988, s. 5.

NOHEJL, Tomáš: “Stará láska”. [“Stará láska”, povídky].
Květy, 38, 1988, č. 26, s. 41.

NOVOTNÝ, Vladimír: Svědectví o mikrosvětech. [“Stará láska”, povídky].
Svobodné slovo, 45, 26. 1. 1989, s. 5.

ŠTĚDRONOVÁ, EVA: Povídka vína a octa.
Tvorba, 1991, č. 6, s. 14.

ŠVANDELÍK, Jan: Nejde jen o bytí jedince. [“Stará láska”, povídky].
Práce, 46, 2. 8. 1990, s. 7.

VALTROVÁ, Marie: Pravda stará jako svět. [“Stará láska”, povídky].
Věstník žid. náb. obcí v Československu, 50, 1988, č. 5, s. 6.

ZÍTKOVÁ, Irena: Oblouk života.
Nové knihy, 1990, č. 29, s. 2.

Staré lásky

CASTIELLOVÁ, Marina: Singerovy staré lásky nerezaví.
Nové knihy, 40, 2000, č. 28, s. 21.

GROMBÍŘ, Jakub: Když už zbývá jenom láska.
Tvar, 11, 30. 11. 2000, č. 20, s. 22.

Stíny nad Hudsonem

NIEDERLE, Rostislav: Vášně nad Hudsonem.
Host, 18, 2002, č. 3, Recenzní příloha, s. XIII.

ULMANOVÁ, Hana: Rafinovaný odraz skutečnosti. Na pultech se objevil další titul singerovské Řady. Rubrika: Kultura.
Respekt, 12, 8. 10. 2001, č. 41, s. 23.

Světnice, kde otec soudil

BLAŽKE, Jaroslav: Podmanivý vypravěč Isaac B. Singer.
Katolický týdeník, 11, 2000, č. 13, Perspektivy [příloha], č. 3, s. 6.

JAŠOVÁ, Jana: Ztracený svět Krochmalné ulice.
Nové knihy, 39, 22. 9. 1999, č. 36, s. 1, 4.

KARFÍK, Vladimír: Další z očekávaných knih. V rubrice Knihovnička Literárních novin.
Literární noviny, 10, 23. 6. 1999, č. 25, s. 16.

KARPATSKÝ, Dušan: Po úvodní dvojici. V rubrice Knihovnička Literárních novin.
Literární noviny, 10, 28. 7. 1999, č. 30, s. 16.

MATOUŠEK, Petr: Mesiáš nikdy nedojde až na Krochmalnou ulici. V rubrice Kultura.
Mladá fronta Dnes, 10, 24. 8. 1999, č. 196, s. 15.

NAGY, Ladislav: Singerovy povídky jsou dokladem autorova mistrovství. V rubrice Kultura.
Lidové noviny, 12, 7. 9. 1999, č. 208, s. 21.

Šoša

HÁJKOVÁ, Jaroslava: Překvapení v labyrintu života.
Metropolitan, 2, 26. 3. 1992, č. 61, s. 16.

MATOUŠ, Milan: Neokonzervatismus a umělecká literatura západu. [Isaac Bashevis Singer "Three Complete Novels". "Otrok, Nepřítelé-Milostný příběh, Šoša", romány].
Literární měsíčník, 15, 1986, č. 6, s. 13-16.

MATOUŠEK, Petr: Aronova volba.
Nové knihy, 4. 3. 1992, č. 8, s. 1.

STARÝ, Rudolf: Singerova jobovská pře.
Literární noviny, 3, 7. 5. 1992, č. 18, s. 12.

ŠLAJCHRT, Viktor: Kniha na víkend.
Mladá fronta Dnes, 3, 21. 3. 1992, č. 69, Příl. Víkend, s. 4.

Recenze divadelní inscenace

Hlupák Gimpl

TICHÝ, Zdeněk A.: Čekání na Mesiáše. Akce: Hlupák Gimpl [Divadelní inscenace, 20.2.1999, Hradec Králové. Provedení: Klicperovo divadlo].

Divadelní noviny, 8, 13. 4. 1999, č. 8, s. 7.

ZAJÍC, Vladimír: Singerův Hlupák Gimpl prochází mlýnem světa. V rubrice Kultura. Akce: Hlupák Gimpl [Divadelní inscenace, 20.2.1999, Hradec Králové. Provedení: Klicperovo divadlo].

Mladá fronta Dnes, 10, 1. 3. 1999, č. 50, s. 14.

Košerák

ŠPALEK, Ondřej: Košerák zavítal do divadelního klubu. Akce: Košerák [Provedení: Divadelní soubor Velmi amatérské divadlo. A. D. Kladno].

Kladenský deník. Zemské noviny pro Kladno, Slaný, Velvary, Unhošť, Stochov, Zlonice a okolí, 8, 10. 4. 2003, č. 85, s. 16.

Kouzelník z Lublinu

DEZORTOVÁ, Věnceslava: Za Kouzelníkem do divadla pod Palmovkou. Akce: Kouzelník z Lublinu [Divadelní inscenace, 17.10.1997, Praha. Provedení, Divadlo pod Palmovkou]. Slovo, 89, 30. 10. 1997, č. 254, s. 8.

ERML, Richard: Romanticky - o něčem jiném. Akce: Kouzelník z Lublinu [Divadelní inscenace, 17.10.1997, Praha. Provedení: Divadlo pod Palmovkou].

Divadelní noviny, 6, 9. 12. 1997, č. 21, s. 5.

MIKULKA, Vladimír: Provazochodec nad propastí povrchnosti. Akce: Kouzelník z Lublinu [Divadelní inscenace, 17.10.1997, Praha. Provedení: Divadlo pod Palmovkou].

Denní telegraf, 6, 23. 10. 1997, č. 249, s. 13.

SITAŘOVÁ, Jaromíra: Kouzelník z Lublinu čaruje v Divadle pod Palmovkou. Akce: Kouzelník z Lublinu [Divadelní inscenace, 17.10.1997, Praha. Provedení: Divadlo pod Palmovkou].

Práce, 53, 22. 10. 1997, č. 248, s. 13.

STANISLAVČÍK, Tomáš: Singerův Kouzelník přišel pod Palmovku. Akce: Kouzelník z Lublinu [Divadelní inscenace, 17.10.1997, Praha. Provedení: Divadlo pod Palmovkou]. Lidové noviny, 10, 31. 10. 1997, č. 255, s. 12.

Pohádka o štěstí - Lví mléko

TRUNEČKOVÁ, Jaromíra: Pohádka o štěstí - Lví mléko. Akce: Lví mléko [Divadelní inscenace, 1996, Praha. Provedení: Divadlo Minor]. Haló noviny, 6, 24. 1. 1996, č. 20, s. 8.

HULEC, Vladimír: Minulost mává nám. Akce: Lví mléko [Divadelní inscenace, 1996, Praha. Provedení: Divadlo Minor]. Loutkář, 1996, č. 3, s. 62.

ENCYKLOPEDIÉ A SLOVNÍKY

DEJINY anglickej a americkej literatúry. 1. vyd. Bratislava, Obzor 1993, s. 302.

ENCYKLOPÉDIA spisovateľov sveta. 1. vyd. Bratislava, Obzor 1987, s. 500.

KARPATSKÝ, Dušan: Malý labyrint literatury. 3. doplněné vyd. P., Albatros 2001, s. 501.

SLOVNÍK spisovatelů. Spojené státy americké. 1. vyd. P., Odeon 1979, s. 588-589.